

THE UNION TIMES
Printed and Published by Li Hoo Fun at THE UNION TIMES PRESS, Co.
No. 27-29 Club Street Singapore. Telephone No. 259.
(號十四百二千六第報新匯總)

報新匯總

THE UNION TIMES

號九十二號七十二牌門馬路大坡星架坡
Printed and Published by Li Hoo Fun at THE UNION TIMES PRESS, Co.
No. 27-29 Club Street Singapore. Telephone No. 259.

(號十四百二千六第報新匯總)

日八十月正卯丁亥歲年八十七百四千二子孔
六拜禮日九十月二年六十國民華中

本報營業部在吉靈街門牌一百二十八號
即歷十一月十五日起搬返加登士的力(即門牌內門牌廿七號九號)
本報發行所務請 惠顧諸君按址移玉接洽是荷

石叻 庇能 會豐商店
發行所 檳榔嶼 文東 亞里 廣裕父子大藥房

成癆
此丸乃治癆之聖藥凡一切肺癆咳嗽吐血潮熱盜汗等症服此丸無不立見奇效
每瓶一元 一打十元 半打五元

殺毒癰毒
殺毒癰毒生肌
外科聖藥
主治：癰疽疔瘡、無名腫毒、瘰癧、乳岩、痔瘡、脫肛、小兒疳積、皮膚瘙癢、一切瘡毒、無不立見奇效。
每瓶一元 一打十元 半打五元

丸根草度印生醫士磨
DEMORSE'S INDIAN ROOT PILLS FOR THE LIVER
潔淨乃衛生要素
屋宇不潔堆積穢物
居民必發生疾病是
以市政設立衛生潔
淨人員從事清除以
保護安寧然人體欲
求平安無恙亦必須
推陳出新不容垢穢
積滯此等臟腑內部
潔淨執行委員最妙
試用磨士醫生印度
草根丸當之奏效神
速此丸善搜病源有
清除血毒奇能助腸
胃消化功力幫助腸
胃各種各經運動預
防各種日常小恙侵
入倘覺身體不安請
服磨士醫生印度草
根丸一兩次自然精
神爽利全愈於不知
不覺間也
主治各症
大便閉結 舌苔口臭
胃不消化 膽汁入血
肝經不調 內腎無力
風濕骨痛 痔瘡下血
胸膈鬱滯 皮膚發熱
四時傷風 婦科等症
各埠藥店凡售中西
藥者均有此丸發售
大瓶沽銀伍角正
小瓶沽銀貳角正
南洋總批發處石叻
大馬路門牌五十六
金士鐸公司謹啟

藥大興中坡星架坡
每樽價銀一元 發行價極相宜
啟者本藥房自製之中興戒烟藥
水久已馳名中外惟是一樽庄每
樽定價銀一元并經分支近有好
商之徒假冒本藥房之戒烟藥水
半支者兌銀五兩此種乃假冒之
藥諸君勿為所誤謹此佈告
星架坡中興大藥房謹啟
號八十九門牌門路馬大坡小
售發總大興中坡星架坡
Ohong Shing Dispensary Ltd
398, North Bridge Road, Singapore
頭標水烟戒
Beware of Imitation.
庄假防提
庄正房藥大興中
ZHONG SHING DISPENSARY LTD

救世主
治主
水瀉 嘔吐 腹痛
霍亂 痧脹 嘔吐
中風 抽搐 驚風
跌打 損傷 腫痛
打一元 相宜 功速 降

本報現擬聘本坡訪員一名以文通理順寄諸居留律例熟悉社會情形合格者須投稿三天內函復面議薪水詳請住址門牌

新嘉坡南洋華僑中學招生廣告
本校已聘請何君仁博士為校長定於新嘉坡二月初開學凡曾在小學畢業或小學程度者均可報名

論說
系議中之元首問題 (野鶴)

吾此篇論說。曰「系議中之元首問題」。實則元首問題。所謂問題。乃係推選總統之一種手段耳。現在北京政局。已完全操於段之手。自段氏辭職。而所謂問題。由此而生。段氏辭職。而所謂問題。由此而生。段氏辭職。而所謂問題。由此而生。

二月十六號倫敦電。奧斯丁爵士在下議院發言。謂美國政府已應承。願如俄國與美國子民一視。保護英人於加爾各答。二月十六號倫敦電。奧斯丁爵士在下議院發言。謂美國政府已應承。願如俄國與美國子民一視。保護英人於加爾各答。

之第三國。此關於本日上陸操行。而蘇軍第一隊。可不到步。以上共軍力。四千人此外如義勇兵等連同。在陸軍力。共約八千餘人。海軍不在此數。同日又電云。孫軍陸續大隊退入江蘇。是晚有敗兵四千人抵滬。停紮在車站。按此處為公共租界線。逃難者亦紛紛抵滬。杭州東北數里一帶。料必仍有孫軍三萬人。火車路完全不通。目下滬杭間仍未有電訊交通。是日國民黨謂北軍頻行時。焚掠杭州城一說。確否未能徵實。甯波已為南軍佔領。是處之孫軍由水路抵上海。

同日倫敦電。國民黨通訊社稱。陳友仁與馮馬利談判破裂一說。已正式否認。陳氏曾謂彼現準備簽立關於漢口英界之協定。聞國民黨政府對於曾伯倫最近宣言英兵改調香港一層。視為國民黨可結東漢口協定之根據。又謂因德國商人巴美士德於一月三號。在漢口被華人毆擊。現德國當局要求賠補醫藥費三千五百元一事。國民政府已批准云。

時事要聞
美內閣對華政策宣言
▲準備單獨與中國修改不平等條約。但現行條約。美總統不能取消。雖以中美新締條約代替之。美國對中國各派維持嚴格中立。同時盡力保護美國利益。

星洲亞吉七廿八及四十一號
Borneo Sumatra Trading Co., Ltd.
37, 38, 40, The Arcade, Singapore.

二月十六號倫敦電：奧國丁曾伯連君在下議院發言，謂奧國政府已將承辦之奧國郵政，轉讓與英商一公司，俾英人於加刺瓜島內，得運送郵件，並得進行，故英人打那毛，運水師八百人，乃為英商運送郵件，英人打那毛，乃加刺瓜島之更迭，然後再行出令。

二月十六號倫敦電：奧國丁曾伯連君在下議院發言，謂奧國政府已將承辦之奧國郵政，轉讓與英商一公司，俾英人於加刺瓜島內，得運送郵件，並得進行，故英人打那毛，運水師八百人，乃為英商運送郵件，英人打那毛，乃加刺瓜島之更迭，然後再行出令。

二月十六號倫敦電：奧國丁曾伯連君在下議院發言，謂奧國政府已將承辦之奧國郵政，轉讓與英商一公司，俾英人於加刺瓜島內，得運送郵件，並得進行，故英人打那毛，運水師八百人，乃為英商運送郵件，英人打那毛，乃加刺瓜島之更迭，然後再行出令。

二月十六號倫敦電：奧國丁曾伯連君在下議院發言，謂奧國政府已將承辦之奧國郵政，轉讓與英商一公司，俾英人於加刺瓜島內，得運送郵件，並得進行，故英人打那毛，運水師八百人，乃為英商運送郵件，英人打那毛，乃加刺瓜島之更迭，然後再行出令。

二月十六號倫敦電：奧國丁曾伯連君在下議院發言，謂奧國政府已將承辦之奧國郵政，轉讓與英商一公司，俾英人於加刺瓜島內，得運送郵件，並得進行，故英人打那毛，運水師八百人，乃為英商運送郵件，英人打那毛，乃加刺瓜島之更迭，然後再行出令。

二月十六號倫敦電：奧國丁曾伯連君在下議院發言，謂奧國政府已將承辦之奧國郵政，轉讓與英商一公司，俾英人於加刺瓜島內，得運送郵件，並得進行，故英人打那毛，運水師八百人，乃為英商運送郵件，英人打那毛，乃加刺瓜島之更迭，然後再行出令。

二月十六號倫敦電：奧國丁曾伯連君在下議院發言，謂奧國政府已將承辦之奧國郵政，轉讓與英商一公司，俾英人於加刺瓜島內，得運送郵件，並得進行，故英人打那毛，運水師八百人，乃為英商運送郵件，英人打那毛，乃加刺瓜島之更迭，然後再行出令。

二月十六號倫敦電：奧國丁曾伯連君在下議院發言，謂奧國政府已將承辦之奧國郵政，轉讓與英商一公司，俾英人於加刺瓜島內，得運送郵件，並得進行，故英人打那毛，運水師八百人，乃為英商運送郵件，英人打那毛，乃加刺瓜島之更迭，然後再行出令。

二月十六號倫敦電：奧國丁曾伯連君在下議院發言，謂奧國政府已將承辦之奧國郵政，轉讓與英商一公司，俾英人於加刺瓜島內，得運送郵件，並得進行，故英人打那毛，運水師八百人，乃為英商運送郵件，英人打那毛，乃加刺瓜島之更迭，然後再行出令。

二月十六號倫敦電：奧國丁曾伯連君在下議院發言，謂奧國政府已將承辦之奧國郵政，轉讓與英商一公司，俾英人於加刺瓜島內，得運送郵件，並得進行，故英人打那毛，運水師八百人，乃為英商運送郵件，英人打那毛，乃加刺瓜島之更迭，然後再行出令。

二月十六號倫敦電：奧國丁曾伯連君在下議院發言，謂奧國政府已將承辦之奧國郵政，轉讓與英商一公司，俾英人於加刺瓜島內，得運送郵件，並得進行，故英人打那毛，運水師八百人，乃為英商運送郵件，英人打那毛，乃加刺瓜島之更迭，然後再行出令。

二月十六號倫敦電：奧國丁曾伯連君在下議院發言，謂奧國政府已將承辦之奧國郵政，轉讓與英商一公司，俾英人於加刺瓜島內，得運送郵件，並得進行，故英人打那毛，運水師八百人，乃為英商運送郵件，英人打那毛，乃加刺瓜島之更迭，然後再行出令。

二月十六號倫敦電：奧國丁曾伯連君在下議院發言，謂奧國政府已將承辦之奧國郵政，轉讓與英商一公司，俾英人於加刺瓜島內，得運送郵件，並得進行，故英人打那毛，運水師八百人，乃為英商運送郵件，英人打那毛，乃加刺瓜島之更迭，然後再行出令。

動得享有 門戶開放之利益，並於奧國人民之財產得享有各項切實之保障

思三復請前之飲未

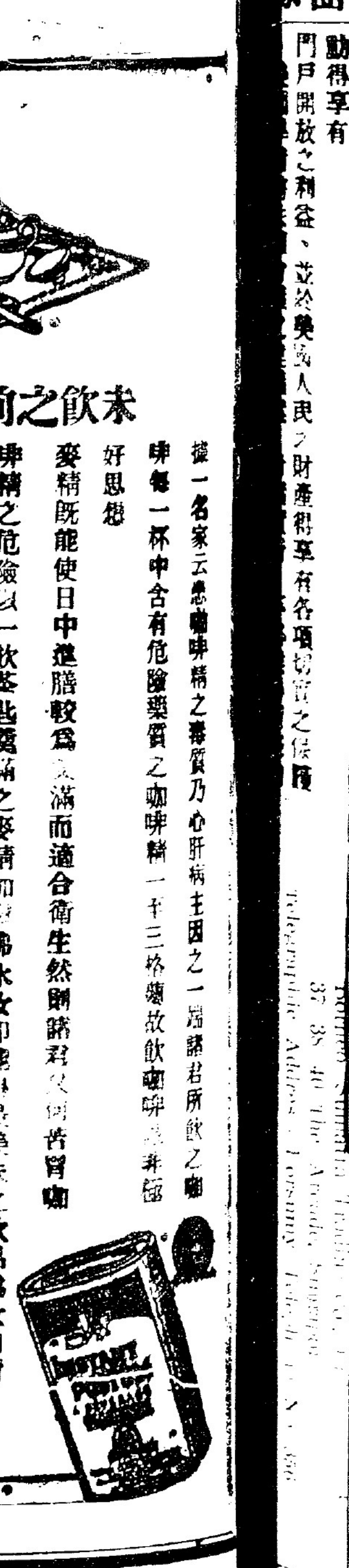
好思想 麥精既能使日中進膳較為滿而適合衛生然則諸君又何苦曾咖啡之危險以飲一茶匙麥精之麥精加沸水或即能得美味之飲品為汝向所嘗試者

諸君所講者須確係真貨請注意該紅色圓形內有波士衛生品 post health products 等字及下有波士 e. post 之簽字

欲取麥精之辦一罐能沖水廿一杯者可寄郵票四占至分發處

各上等店肆食物店藥店均有售賣

分發處 星洲摩那及飛協士(馬來由)有限公司 Muller & Phipps (Malaya) Ltd Distributors Singapore



卑亞士規之純潔 凡用過之者無不知之在一切氣候中皆宜於皮膚與顏容世界上無與倫匹

Pears' SOAP

A. & F. Pears Ltd., London Est. 1789

Sole Agents: Katz Bros. Ltd., Singapore and Penang



喉症與喉管炎

Coughs, Bronchitis

ANGIER'S EMULSION

THE PERFECT EMULSION ENDORSED BY THE MEDICAL PROFESSION

承受聲明

啟者新嘉坡勿基街門牌一百五十七號祥興號做樹乳生意理前由陳慶盛自己開創今因意圖別業將兩號生理理與陳慶盛承受如有與街前來往數項未清期限由登報之日起一禮拜內前來與陳慶盛理會清楚逾期自誤倘日後生理盈虧與陳慶盛無涉先此聲明以免後論此佈

丁卯年元月十六日 承受人陳慶盛啟

緊要告白

啟者本公司與各號往來交易俱是現銀或有大宗貨物賬目須有本公司正式蓋章方有實效倘有光全邱金三人之一簽押方為有效否則概不認特此聲明

一千九百廿七年二月八號 南天酒店有限公司啟



伯曾之廉伯曾 用會伯廉之止痛油擦在痛處此油至透入皮內促起血脈流行其腫痛成痛楚之藥結物概被帶去此其如

何調治風濕骨痛腰痛背痛頭痛肉與關節浮腫及痛苦等患

Wholesale Agents The Borneo Co. Ltd., 發行 代理 有限公司 發售



乃加刺瓜戰聞

二月十六號倫敦電：奧國丁曾伯連君在下議院發言，謂奧國政府已將承辦之奧國郵政，轉讓與英商一公司，俾英人於加刺瓜島內，得運送郵件，並得進行，故英人打那毛，運水師八百人，乃為英商運送郵件，英人打那毛，乃加刺瓜島之更迭，然後再行出令。

與男子之原雅。雖乎皮膚。白與口。若。面。定。或。面。容。又。濕。漏。不。堪。開。速。宜。設。法。療。治。以。免。為。患。厭。惡。及。大。便。秘。結。等。症。所。起。之。症。肝。胃。滯。滯。之。氣。不。舒。而。面。色。不。澤。其。匹。有。微。利。肝。胃。滯。滯。之。功。能。更。小。便。不。利。者。藥。醫。家。極。常。患。此。先。身。之。症。也。一。層。悉。小。泡。雖。痛。不。能。劇。而。飲。食。大。覺。不。便。及。試。服。清。導。丸。則。大。便。有。利。而。多。飲。酒。水。則。飲。食。不。得。矣。紅。色。清。導。丸。凡。服。一。日。約。六。次。均。可。出。售。每。瓶。均。寄。功。效。甚。速。星。加。坡。廣。興。藥。士。樓。在。星。加。坡。馬。六。甲。一。班。每。六。瓶。均。收。三。元。郵。資。在。內。

與男子之原雅。雖乎皮膚腐白與口鼻不靈定死或面容
又穢濁不堪速宜設法療治以易為愈厥症大瀉秘結者
所起之毒肝腸滯滯氣逆色黃

其匹有微利肝潤滯之功更甚小瀉也此藥當服先身
屢患小泡連痛不瘳而飲食大覺不便及試服清道丸則大瀉有餘多取便中
斷飲食得見紅色清淨凡服用此藥切勿出外或過勞勿飲酒忌食辛辣油膩
煎炒燥土腥膻菜蔬開胃健脾每瓶一元每六瓶均銀三元郵資在內

使對...重要提案

外交部...重要提案...外交部...重要提案...

中比修約第二次會議

中比修約第二次會議...中比修約第二次會議...

徐州直魯軍紛開院北

徐州直魯軍紛開院北...徐州直魯軍紛開院北...

滬關稅後之情況

滬關稅後之情況...滬關稅後之情況...

新嘉坡南洋華僑中學校籌款規復之宣言

新嘉坡南洋華僑中學校籌款規復之宣言...新嘉坡南洋華僑中學校籌款規復之宣言...

本校新任職員一覽表

本校新任職員一覽表...本校新任職員一覽表...

捐款鳴謝

捐款鳴謝...捐款鳴謝...

籌賑馬六甲各州府水災新嘉坡海關聯合同僑義捐會鳴謝捐款

籌賑馬六甲各州府水災新嘉坡海關聯合同僑義捐會鳴謝捐款...籌賑馬六甲各州府水災新嘉坡海關聯合同僑義捐會鳴謝捐款...

陸軍部

陸軍部...陸軍部...

陸軍部

陸軍部...陸軍部...

以上各共銀三萬三千零五十五元正

以上各共銀三萬三千零五十五元正...以上各共銀三萬三千零五十五元正...

以上各共銀三萬三千零五十五元正

以上各共銀三萬三千零五十五元正...以上各共銀三萬三千零五十五元正...

以上各共銀三萬三千零五十五元正

以上各共銀三萬三千零五十五元正...以上各共銀三萬三千零五十五元正...

▲船上破獲之大宗爲

拘去。州縣之兩疑人於非以日曷止而蜀芝律據傷一迭云。

▲被控爲無業遊民

SECRET

西班牙巡洋艦水過
西班牙輕巡洋艦里號，日昨奉令首途
赴滬，現聞可于星期日晨過滬，查此艦
係于一九二四年建造，艦上主要軍備爲
六寸口徑炮，水兵四百人云。

甲、於昨夜在井官律附近、緩步遊行、東來西蕩、一似
遊者、適被公差見之、覺其舉止有異、上前究問、居址
職業、據甲答語支吾、不能指明住地執業、因此公差將
之、控其爲無業遊民、以爲案云。

南天酒樓張寶
良時遇同鄉每盛留之慨時代昌明特店習之生之道
飲最豐精良族庶齊雅聚竊思舉洲一席爲南洋總
飲冰室并附設旅店飲食靈便招待週用天酒樓之舉堪天
宴遊客聘囑以副諸君雅意渴幸同論荷在爲晚刊瀾會業事
徑徑以候也

茲將本樓十大特色列左

初四日開張

▲屠販被索

小坡火城大馬路、肩挑販肉者大半乏人、昨某潮籍人某甲、于挑販之餘、時在店戶檐下息肩、以候顧客、該當值巡士、時以可疑交通為挾制、希圖收受陋規、三五成羣、習成慣例、不意是日為

聞中、聞前晚竟被某方知情。即偕同崗警、前往搜索。內發現該銅幣數箱、隨將人物一併帶區候訊、未悉將來如何、容探續報。

▲出遊之今昔觀

連日大伯公出遊、各埠聞風來觀者、絡繹不絕、至北海者接不暇、限於家用摩托車、始准渡海、至出稅摩托車、日餘輛、停在北海碼頭云、又北來出遊、

初九日營業開市

特色樓高六層空氣充足衛生咸宜

祖國營私特別佈置有扇皆風燈不電電話則到處相通浴

用自來水

茶室菜色維新不惜重資聘請滬粵福潮名師烹調精良茶點

小酌隨意

明月初輝碗國奇雅則有飲冰室中西餅食雪糕生菓汽水凍

戲唱戲式俱備

且不便，遂無倖免，計爲之窘，遂拔刀以示奮鬪之意，而巡士恐惹風潮，始抱頭鼠竄而去云。

旗前年六十餘面、今年僅四十餘面、佈景前年廿餘架十餘架、出行時、或斷或續、未能魚貫以進、殊欠整觀、出遊之人衆、凡旅館客棧、甚擠擁、而食物店、更然天氣酷熱、出遊之人、亦殊苦矣、

車夫毆打坐客

向拖東洋手車爲活、昨有西人某乙、乘坐其車、行不即因可乘車、而某乙因車夫不聽其言、毆打車夫、

新坡丹戎巴葛律門牌二百六十六號張春福藥材生理原係
 創茲因志圖別業願將全盤傢私貨物店底頂與涂銳如朱
 庸等承受自前倫自與各號來往數目或担保揭借等情自
 六二年二月五日
 承頂聲明

郵局報告稱、由本月廿一號拜一日起、
向本埠都市區域之函信、總郵局每日遞
六時間如下、(星期日與假期日例外)每
上午八時四十分、九時四十分、十時
十分、正午、下午二時、四時、有設
箱於郵局者、其寄自庇能四州府等而
之函信、每日於上午八時半、即準備


口、這甲性起、竟將乙毆打、而乙喚差將甲拘拿、控案云、

被竊報警請緝

某甲、昨往捕房報稱、謂在寓內失去棕色絨衫褲一套十三磅零十三詩令、但不知竊匪是誰、請差代為查緝

本公司專備
 大廣西輪船
 常川（安南）（香港）
 年二月十四日
 出頂人張炳卿
 承受人涂鐵如 朱樹彬 同啟
 陳選庸
 以免後論
 人等之以後張春和生理虧或改換字號與張炳卿無涉先
 一拜內前來與手人理會清楚倘過期乃係自誤不
 之

人某甲、駕駛第四千六百七十號摩多車、於昨日道經巴斯班讓律、偶爾撞着第二四八三號之巴士車、互損壞、幸未傷人、推門開車、致受傷、如未見到取、即于上午九時四十分、由郵差運送云、

 謝 唁
 殯荷蒙戚友族各界龍輿輓輓花圈並惠臨執紼厚誼
 存均感茲因未便踵門特此登報申謝
 六年二月十四日 叩
 弟張金榮叩白

州)等埠該輪廣大堅固快捷船上茶水足用佈置無美不
 更有無線電以便消息靈通如蒙
 君搭船請到本公司面議無任歡迎
大廣西輪船 往安南 香港 廣州
 準陰歷元月廿日啟行
代理處 大坡松柏街 門牌卅八號 萬成公司啟
 電話四九七

公差見之、將甲拘拿還案云、

▲爲教育奔走之可敬

建國清縣立女子職業學校兼兩段女子學校幼稚園。近年生徒加增、學務愈形、該校原有校舍不敷應用、校長劉女士隨其父劉允昌先生南來勸募、

特別通告

馬路交通壅形不便現敝店附近一帶修路工程業經院
至新街可以通車無阻盡復自由之路矣希各界注意

者本公司代理中國快捷新輪船名雙美卿 該船堪
五萬餘担船身堅固並設無線電靈通消息行洋穩如平
每旬鐘能行十四海里大倉客位空氣通爽船中辦房精
招待茶水伙食素足誠海上完美之輪船也 準期正

子職業校、及附設之小學幼稚園、
內地連年干戈商工屯蹙、該校支撐
不易、欲建築校舍、事覺倍難、乃
跋涉、請命於我僑、故各界預備以
充實的精神或物質贊助云、該校經
現狀、容日另誌別欄、望閱者留意
意

由歐洲辦到各種白金飾品異常美

船票
船名：汕頭
船主：汕頭輪船公司謹啓

大坡新北風馬真律門牌十八號榮成內

汕頭輪船公司謹啓

廿二日直濟汕頭凡我潮海僑胞欲榮歸者請至本公司面議船票一律歡迎此佈

癸卯年元月十五日

▲搜出私酒并釀酒器具

案甲，居於夜冷斯路附近哥不落律
肝某號，自製私酒發售，詎被暗差
於昨日協同警長暗差多名，在其
處查獲，果搜出有未納稅之私酒，及
釀酒器具等件，現已解送法庭究辦。

飾部經極力改良出品新奇大有可
觀之公平如蒙 光顧無任歡迎

分枝由國十六年職

顯微鏡下之裝飾品

奇習

久則成習。習而至奇。其六必具一種特性。異于常人也。家父嘗饌錢塘一朱某。因飲酒而成奇習。頗可珍噱。朱某飲酒量極豪。至五十歲後。甚至以酒代茶。故酒罇不能須臾離。猶癮君子之不能離煙具也。夜睡。則以酒罇置枕畔。偶醒覺渴甚。即以杯飲。此尚不足怪。最可厭者。以魚肉蝦蟹等腥物。堆置枕畔。以便下酒。朱某一榻橫陳。任其取食。怡然自樂。每達炎暑。床上腥酸之氣。蒸發不堪。污穢狼籍。家人不敢近。朱某安之若素。如斯奇習。可謂惡矣。

敬者小號專賣得力門牌一百四十號瑞勝濟舖生理原係梁面娘所
開今因梁面娘欲回鄉願將此牌禮申舖底家器全盤生理連同業季
四條六等項讓與梁面娘所有之翁前承辦在張有等情則限由
登報之日起一禮拜內前來向舖接清無過期乃係自誤以後與承
受人無干先此聲明以免後論此佈

民國十六年二月十六日

承受人李國修啟

此藥
功効

會
總代理

(八九八甲)


有 益 於 母 親 者 誠 國 產 藥

嬰孩
除
腸胃
且救
兒急
可
個月
嬰孩
司
嬰孩

孩自己藥片能使小兒日見強健夜睡安甯
此藥片正是家中常備之靈藥能使嬰孩及小孩尋常可患之症立見消
滅於為母親者之要需也蓋一經服用藥效立見出牙痛者立止諸令
助消化可止腹瀉能愈傷風咳嗽諸風痰
無論藥味為嬰兒及小孩所樂於服用也
孩自己藥片亦見功效如廣南台山亞細亞公
先生來書云弟次子小兒小兒小兒生五六
月患驚風感冒痛熱不止自新藥效無法
服嬰孩自己藥片立見精神驟振連服藥片諸
幸賴此藥片之奇功得獲安全藥片之靈驗可稱係赤良方所謂燕航
平固稱神信仰

凡經售西藥者均有出售或函達星架坡萬興街華康士醫生藥
房函購亦可每盒二角五分郵力在內

余之藥



BABY'S OWN
TABLETS

牙力蘇搗造
 堅實肌肉強
 健骨格益因
 祇含有極富
 牛乳不虞有
 不純者致釀
 成肺癆與別
 種疾病危險
 護育者以牙
 力蘇哺養嬰
 孩而享平安
 為者之幸福

Glaxo

英商公利洋行

●惠斯民 髮色補
濟丸

舉凡大便秘結是平常一種習慣而人人以其病不在痛養多不甚注意其實便秘為百病之母不可不求良藥以解除之以防發生危險之症此德國惠斯民紅色補瀉丸乃環球著名治大便秘的良藥久為民衆所信用謂其瀉補兼備有潤腸開胃却病延年之妙如過飲食呆滯胃不消化大便秘結等症頭痛目赤舌苔黃白一切肝胆諸症等症而服之誠瀉補之良藥每罐三角每打三元

總代理 會豐商店
石叻庇能怡保

啟者暹羅網標境內隆興棧火磨所出之青暹糯米向已馳名遠近現
今叻中米市咸推此庄為冠蓋其米粒均係絲西施名穀製成顆粒既
屬圓勻色澤又極潔潤而日香甘適口每一米量約重米所出之飯
別庄無有託體者更精益求精認真揀選以期無負諸君之雅愛爰
特將青暹網標向當地政府註冊存明覽報俾得真偽週知但恐有射
利之徒以假亂真或偽作本棧商一標或翻用本棧米袋以仿佛丑類
標帶圖混賣則緣將此商標圖式登明廣告仰有以上各等情弊本棧
定當控究倘 諸君平遇知其作偽所在希之報明引獲亦必不吝重
酬合併聲明各宜自諒特此佈告

暹羅網標隆興棧火磨莊叻代表王書圖謹啟

民國六年元月四日

(二)日本駐荷大使廣田弘毅氏、十九日乘大華丸抵汕、寓居日

夕竹食蔬不啖管脚麻者相

朱中興

救時普濟水

唯一總代理

南洋星架坡松柏街
衛安公司經理面

**假冒太多光顧諸君
幸勿誤投門徑本主**

三日趁墟期。趕緊去買。
行到半途。霎時又氣痛。
好在袋裡有靈丹。
食左當時就止痛。

妙哉！

新濟世
氣痛靈丹

居家行旅不可不備。



受 其 五 人 在 其 後 也

△(錄) 否去泰來 潮汕右派

歲序更改，物換星移，潮汕右派民黨，已呈否去泰來之象。省黨部昨下令全省各縣黨部，限於陽歷三月內，一律重新改組。中央工人運動宣傳委員，乘時組織各縣工人運動宣傳團，出發各縣，矯正黨前左派指導之各工會，當茲新舊勢力消長之際，左右兩派鉤心鬩角，紛向下層階級積極運動。右派宣傳團已抵汕者，有楊鼎指導員廖家植、羅家濤、揭陽指導員周雪痕、潮安指導員謝慶修、興甯指導員羅道宗、李仲端、潮陽指導員周修真、劉漢、紫金指導員黃曉、李肇華、龍川指導員羅漢、豐順指導員李思道、澄海指導員鄭世昌、普甯指導員孫子廷。以上各員到汕之後，曾開一次工人聯歡會，但汕頭在左派勢力之下，並無盛大聚會。



△扣留不法署長

十二區二署長徐育章，自到任以來，對於地方治安，毫不關心，以致盜匪橫行，全無顧忌，而日事向商民船戶敲詐，強迫推銷公債等弊，昨公安局長郭彥，迭據商人密告，及該區警長黃思漢呈報，徐育章婪勒索，強向商民借貸，種種不法情事，郭長即親行巡視，並派出督察二人，前往稽查，因特將區署長徐育章，革職問話，即被扣留究辦。昨監察院亦接有各商號呈報，該署長徐育章種種劣跡，因此致函公安署長郭彥華，畧云：所控各節，如屬實情，即先行撤職，歸案嚴辦，以儆效尤云。

雙妹牌所製花露水香遠益清
可用正加名花牌國萬衆飲
藉此吸熱迫人須購一瓶以
除汗穢也

價目 大號四毫正
二號二毫半
三號一毫半
一號一毫

雙妹牌 菓子香露



當此炎熱之時渴則思飲之行思
與用法將此蜜一份開水十分即
也飲之其味鮮甜異常立能止渴
生津開胃消食且有各菓于原蜜
之味豈不遠勝市上所沽之蜜乎
載

大瓶六毫 中瓶三毫半 小瓶一毫半

雙妹牌 清香爽身粉

此粉乃為世界各國男女及小兒
最合衛生之品凡有諸士考驗許
用皮膚癢等症無不奏效且能生涼
此粉功効神速試之

雙妹牌超等爽身粉

每盒連珠五角

總代理 廣東省城 大新公司

此粉乃為世界各國男女及小兒
最合衛生之品凡有諸士考驗許
用皮膚癢等症無不奏效且能生涼
此粉功効神速試之

雙妹牌超等爽身粉

每盒連珠五角


總代理 廣東省城 大新公司

此油乃本行巧取各種鮮花及最
貴重之生髮固髮材料配製而成
醫膏爽滑祛風養血永保其髮烏
潤無枯脫衰落之虞男女均合用
固爲護髮所常備亦爲保腦滋養
之良藥也

（價目）
二號五角 四號一角
雙妹牌 葉子油

本公司所製各種香油味道濃厚
歷久不變向蒙各埠製造汽水之
家購用均稱特式比之從外國購
來者有過之無不及也而價格又
復克己此香油不獨能製汽水且
可製造餅食及較酒味之用其味
清香異常也


雙妹牌 潔白臭水



時小兒之痘瘡濕毒最易發生若將水一份和清水十份常與其洗之所有此等之患自能清除矣日洗飛肌膚爽滑試之便知其妙

大五角 中三角 小二角

雌妹 醒超等牙粉



牙之外層具有一種磁質晶體
固為全牙之城郭故擦牙之粉必
令其細軟輕滑方不碍於磁質
行所製之超等牙粉特配以適
之樹乳其牙粉芬芳功滑正可
留齒細也

大號二角半 小號一角半

雙妹 超等牙膏

本行所製各種牙粉牙水牙梘
為用者稱許而此種超等牙膏
為妙用之有固根潔齒之功
為枯脫其落之屑且入口清涼
氣如蘭盍試之

雙三角半 小號一角半

大號二角半 小號一角半

本行有限公司啓

WILLIAM JACKS & CO. LTD.

BEST PORTLAND CEMENT

GUARANTEED

Clock Brand

REGISTERED TRADE MARK

威廉士及公司

康新

註冊商標

常有大批
貨存！
各桶皆貼
有此標頭
紙！
品質最可
寶川

三、

司公土則興成

sole Agents William Jacks & Co Singapore.

閱報所得之利益

▲虎標頭痛粉治病靈驗之鐵證

永安堂大藥房主人台鑒

服了許多中西藥品均不見効在後得閱報章所登

貴堂自造之虎嘔頭痛粉第卽向買試服乙包五分鐘以

後果然見效 且弟患頭痛不止一次均屢服屢中

眞所謂天下無雙之聖藥

貴堂主人救世之心理即此可合同病者崇拜之不休也特草數行以

表書竹用魚村記

八打維亞德興同有限公司

弟 栢泓頓

二月初四日

總發行香港永樂街瑞昌西藥行
代理石叻庇能怡保會豐大商店

(附公)

蛇頂石

專治
 蛇咬
 蜈蚣
 蜂蟻
 諸毒
 瘡癤
 疔瘡
 癰疽
 疔毒
 瘰癧
 痔瘡
 脫肛
 跌打
 損傷
 湯火
 灼傷
 刀傷
 出血
 止血
 生肌
 止痛
 消腫
 化腐
 生新
 神效
 無比

此石能醫惡瘡大瘡。時疫瘰癧。及蛇蝎癰狗貓鼠蜈蚣咬傷等症。取石磨患處。即粘吸不動。拔盡毒氣。自然脫下。輕者。一小人。戴者一盞時。自然止痛消腫。永無復發。俟脫落之用後。時乳。或半乳。浸一夜待其吐消毒氣。便可再用。宜日。國醫神

啓者本報爲限於篇幅計備週刊要新
太多決將有合同之告白隨時抽起惟每月
中仍不得抽起多於四次特預爲聲明就希
原宥幸甚 本報營業部告



品出司公草烟弟兄洋南

南洋總代理 石叻 庇能 峇株 會豐商行